

# EL TELEGRAMA

## DEL RIF

Diario independiente y defensor de los intereses de España en Marruecos

### Precios de suscripción:

Melilla, un mes . . . . .	1'25	Ptas
Provincias, un trimestre . . . . .	4'50	"
Número suelto . . . . .	0'05	"

### Redacción y Administración:

CALLE DEL HORNO, NÚM. 2.

### ANUNCIOS:

PRECIOS CONVENCIONALES

Pago anticipado

## Edicto

D. Federico Escobar Aliaga, Juez de 1.ª Instancia del distrito de la Merced de esta ciudad.—

Por el presente se saca á pública subasta sin suplir la falta de título y con rebaja del veinte y cinco por ciento de su aprecio, la mitad pro-indiviso de dos casas señaladas con los números quince y diez y siete de la calle de Toledo; Barrio del Polígono de Melilla, propias dichas participaciones de D. Jerónimo Samper, apreciada la totalidad de la primera casa en seis mil trescientas pesetas y la segunda en once mil seiscientas: para dicho acto se ha señalado el día cinco de Septiembre próximo, á las once de la mañana, en los Estrados de este Juzgado.—

Málaga veinte y nueve de Julio de mil novecientoscuatro.—Federico Escobar Aliaga.—Liedo. Antonio Gil.

## Carta abierta

Al Señor Don Ivo Bosch

III

¿Qué medios pueden conducir á transformar la Plaza de Melilla en centro de influencia española?

Extremo es este de indiscutible interés, que merece detenido estudio.

Los medios de transformar á Melilla en centro de influencia, llevá consigo la realización de empresas de dos clases: las unas lucrativas para los que la emprendan, las otras beneficiosas para la patria, pero exentas de lucro para los que hayan de realizarlas.

Convertir á Melilla en centro de influencia española, en punto de partida, para nuestra penetración pacífica lenta y progresiva, en el Imperio no es cuestión de un día ni obra de una sola persona, ni pueden tampoco concretarse los términos del problema, pero sí indicarse en líneas generales y establecerse bases para su consecución.

En primer lugar, se presenta la consagración del puerto, obra por todos deseada

y en nuestro concepto la que ha de proclamar el comienzo de la misión civilizadora de España en el Rif.

Merced á los trabajos que en los dos últimos años se han realizado y á las buenas disposiciones de algunos señores Senadores y Diputados, háse conseguido el comienzo de las obras, pero es necesario que los mil obstáculos con que hoy tropieza la ejecución de las mismas, se allanen y se den toda clase de facilidades, pues de otro modo transcurrirán los años sin que el puerto se termine.

Precisa también, que la subvención anual se aumente á 500.000 pesetas, para que sacadas las obras á pública subasta, se presenten postores que se comprometan á terminirlas en un plazo de cuatro á seis años.

Para que el comercio nacional penetre en Marruecos es necesario, que sus productos compitan en precio con los similares extranjeros, ó por lo menos puedan adquirirlos el moro en igualdad de condiciones.

La industria catalana se halla en condiciones de intentar la competencia, pero bajo el peso de tanto impuesto con que la Hacienda grava la producción nacional, no puede hoy efectuarlo.

Debe pues, el Gobierno, si nó llegar á las primas de exportación, como se hace en otros países, si aminorar los derechos á los géneros que con destino al Imperio se importaran por nuestras posesiones.

Los azúcares de procedencia francesa que en cantidades fabulosas se importan en Marruecos, son bonificados con primas, por el Gobierno de la vecina República. Con la exportación de harinas ocurre cosa parecida, pues la Hacienda francesa reintegra á los exportadores, la cantidad que los trigos de que proceden pagaron á su entrada en Francia.

Si el Gobierno español no considerara oportuna la medida, mucho campo se presenta á los industriales catalanes y á los hombres de negocios, para el establecimiento de fábricas en estas plazas, pues podrían encontrar positivas ventajas en la adquisición de las materias primas, por la franquicia de los puertos.

Próxima está la celebración de una Asamblea de las Cámaras del Comercio y en ella debiera ser discutido extensamente tema tan interesante para la producción nacional y para las provincias industriales.

Para dotar de vida propia á Cádiz y Melilla y favorecer la exportación de los productos marroquíes, deben aceptarse éstos con las mayores franquicias posibles y como dice

muy bien un distinguido escritor: «La producción nacional no se vería combatida por males mayores que los que suponen los considerables gastos que tan inútilmente hasta ahora ocasionaron en las posesiones africanas, Cádiz inclusive.

Dijimos en anterior carta, que para favorecer la importación de productos españoles pudiera considerarse excelente medida cerrar los puertos francos pero tal concepto es erróneo. El moro camina dos ó tres jornadas para concurrir al mercado en que encuentra mayor economía. Por tal motivo, las tribus de la frontera Argelina y aún los nómadas de los desiertos Saherianos, vienen á Melilla en busca de los tejidos de hilo y algodón que adquieren á más bajo precio que en los mercados de la Argelia y muchos negociantes marroquíes tienen en Melilla establecidos depósitos para exportar esta clase de artículos al mercado de Uxda fronterizo á la Argelia. Cerrado el puerto, como los tejidos españoles en las condiciones que hoy se producen resultan más caros que los ingleses que ahora se introducen libremente, y aún que los franceses, el moro abandonaría el mercado de Melilla dirigiéndose á los de la frontera Argelina y si estos ya en parte van aminorando el tráfico que por Melilla se efectúa, el día que el puerto se cerrara, terminarían de anularlo.

La medida de suprimir los puertos francos no beneficiaría en nada la producción nacional y en cambio, anularía la importancia comercial de Melilla. No son, pues, éstos los derroteros que deben seguirse, si nó los que antes expusimos.

Es conveniente también, consolidar la propiedad de Melilla; dar garantías á los que intentaran implantar cualquier industria ó acometer empresas, no crearles obstáculos, ni coartar las libertades que el comercio necesita para su desarrollo.

En una palabra, darles toda clase de facilidades en lugar, de crearles obstáculos y allanarles los que pudieran encontrar.

Tales son, entre otras, en líneas generales, los principales medios para conseguir que el comercio español penetre en Marruecos, y obtengamos positivas ventajas de estas posesiones durante tantos siglos olvidadas.

## Junta de Arbitrios

Sesión del día 27 de Julio de 1904

(Conclusión)

ORDEN DEL DÍA

Se trató de lo propuesto por el señor



por la Plaza para que se asigne una gratificación al cabo escribiente del Juzgado Municipal y se acordó que antes de resolver, exponga en otra sesión el señor Mayor de Plaza, los servicios que presta á la Junta el referido escribiente.

Se acordó, despues, que por la presidencia, se haga el nombramiento de Delegados de Zona, segun previene el artículo 23 del Reglamento.

Fue enterada la Junta de una R. O. fecha 24 del mes anterior en la que se dispone que con los recursos que esta Corporacion aporte, se establezca una Academia de árabe contando como base el Intérprete de dicho idioma que presta sus servicios en la Comandancia General; acordándose por unanimidad significar al Excmo. señor Comandante General la satisfacción con que la Junta ha visto el interés que el Gobierno de S. M. se toma para difundir en esta Plaza tan útil conocimiento, cuya importancia tiene reconocida la Corporacion toda vez que desde muy antiguo viene sosteniendo una escuela de dicho idioma que la explica el referido Intérprete; y con el fin de establecerla en la forma que se ordena en la R. O. leída, se acordó proponer que las tres secciones en que ha de dividirse esta clase, den lección cada una de ellas dos veces en la semana, en el local que hoy se verifica, mas como ocurre que algunas veces, las ocupaciones del Intérprete, no le permiten, por razon de su cargo asistir á clase, la Junta estimó de necesidad nombrar un profesor suplente que substituya al Intérprete los días que éste no pueda explicar la clase, cuyo suplente percibirá la parte de gratificación del suplido que corresponda á los días que dé clase, en lugar de aquel, sin perjuicio de que si más adelante viese la Junta que esta Academia adquiría mayor importancia por el número de alumnos que concurran, haga los sacrificios que sus recursos le permitan.

Puesto á discusión lo propuesto por el señor Jefe de Sanidad para que se solicite el derribo de los dos traveses que existen en el Torreón de las Cabras y frente al Hospital, la Junta fué de parecer, que así se pida al Excelentísimo señor Comandante General, teniendo en cuenta, que segun parece no son necesarios para la defensa de la Plaza y es el único paseo que existe en la parte alta de la poblacion.

Al tratarse del arreglo de la Avenida de Martínez Campos y del paseo central del Parque Hernández, manifestó el Sr. Vallesca que cree podría arreglarse la Avenida de referencia, afirmando ó mejor dicho prolongando la carretera del Polígono con el mismo ancho y espesor de grava hasta frente á la calle de Toledo, empalmándola con la bajada que existe hasta la calle de Estopiñán, cuyo arreglo está acordado; y el resto podría dejarse terrizo despues de sujetarlo á las rasantes convenientes, apisonándolo y regándolo para su consolidacion. En cuanto al paseo central del Parque Hernández, dijo el señor Ferrer, que cree debería arreglarse el trozo comprendido entre las dos rotondas y que ignora la clase de obra que podría hacerse para que quede en buenas condiciones; pero que entiende se debe hacer de un modo económico, destinando á ella la tercera parte de la cantidad que se había presupuestado para el paseo del General Mucias, cuyo arreglo no se ejecuta; y como no se sabe lo que importará tanto el arreglo de este paseo como el de la Avenida de Martínez Campos, se acordó pasar oficio al Ingeniero para que manifesté el arreglo más adecuado que pueda hacerse en el paseo del Parque, y si es

conveniente el indicado por el Sr. Vallesca en la Avenida de Martínez Campos, remitiendo presupuesto de ambas obras.

Se acordó pasar un oficio á la empresa del alumbrado eléctrico para que se encienda el farol de petróleo que existe en el túnel de «Floréntina», en substitucion de la lámpara eléctrica allí instalada en atencion á las frecuentes interrupciones de esta, de que se ha tratado varias veces en las sesiones de esta Corporacion.

Enterada la Junta del presupuesto formado por el señor Ingeniero para montar la estufa de desinfeccion, fué aprobado; acordándose se anuncie la subasta de esta obra, en union de la de arreglo del local donde ha de instalarse el referido aparato.

Se levantó la sesión á las seis y treinta.

## NOTICIAS

### De regreso

Ayer regresaron de Alhucemas el Teniente Coronel D. Francisco Nájera y el primer Teniente D. Andrés Piña, que fueron á dicha isla con el fin de ejercer funciones judiciales.

También llegó el señor Comandante Terron, ex-gobernador de dicha Plaza.

### Fallecimiento

En Orán ha fallecido D. José Teba, hermano de la señora de nuestro amigo D. Miguel Bernardi.

Reciba la familia del finado nuestro sentido pésame.

**Helados** tan finos y exquisitos como los del DIVAN ESPAÑA, no los encontrará el público en otro establecimiento.

### Movimiento de vapores

Ayer fondearon en nuestra rada los siguientes barcos:

Correo español «Sevilla», id. franceses «Tell» y «Triton», inglés «Gibel-Tarik» é italiano «Zena.»

### Para la Tómbola

Con destino á la Tómbola, han remitido, D. Diego Brocardo, una elegante bicochera.

Casino Español, un juego de cerveza, una magnífica pareja de bisquit y dos preciosos violeteros.

**Planos** Se vende uno semi-nuevo. Darán razon Gran Capitán 4, Santocildés núm. 2

### Relevo de destacamentos

Hoy se relevarán los destacamentos de Infantería que cubren los fuertes exteriores, subiendo á ellos, el Batallón Disciplinario, que cubrirá los de Purísima Concepcion, Cabrerizas Altas, Rostrogordo y Cabrerizas Bajas y el Regimiento de Melilla 2 los fuertes de Camellos, Alfonso XIII y Reina Regente.

### Consejo de Guerra

En el Batallón Disciplinario, se celebrará un Consejo de Guerra para fallar la causa instruida á un soldado de dicho Cuerpo por el delito de desertion.

**Bordadora.** Se hacen en clase de bordados á precios económicos.

Se bordan camisas y pañuelos desde céntimos.

Informarán calle de la Iglesia núm. 3.

## Telegramas

De nuestro corresponsal Sr. Almodovar (Prohibida la reproducción.)

**Huelgas en Zaragoza.**—Amenaza de huelga general.

Zaragoza.—Los obreros carpinteros que se hallaban en huelga, se han reunido, acordando persistir en su actitud y vigilar el que ningun carpintero trabaje.

Antes pedían la jornada de nueve horas y ahora pedirán se reduzca á ocho.

A los carpinteros les apoyan varias sociedades obreras.

El domingo se celebrará un mitin, es posible que acuerden la huelga general.

Las autoridades toman medidas para realizar gestiones para evitar un probable conflicto.

### Opiniones de la prensa

Madrid 3 á las 22:30

(Recibido á las 7 del día 4)

El «Heraldo» comenta en su editorial de esta noche el retraso que sufre la negociación franco-española sobre Marruecos y considera la declaración como desahucio á España. Mientras dormimos la siesta diplomática dice el colega, Francia activa los preparativos para penetrar en Marruecos.

«El Gráfico» dice que la política francesa encuentra tenaz obstrucción en el Magzan y estima que tal vez el retraso de las negociaciones franco-españolas, nos convenga ante el posible fracaso de Francia.

### La guerra ruso-japonesa

**Telegrama de Kuroki.**—Avance de los japoneses

Tokio.—El general Kuroki telegrafía dando cuenta de los últimos combates. Dice que ha conseguido arrojarse al enemigo de las posiciones que ocupaban en Kons-kan-chazón, y que también han conseguido apoderarse de las posiciones rusas de Yan-king y por último confirma que el ejército continúa avanzando.



**Combates en Puerto Arturo.—Heroísmo de los rusos.—Pérdidas de los japoneses.**

Continúan en los alrededores de Puerto Arturo, empeñadísimos combates. El habido en la colina del Lobo, fué verdaderamente horroroso.

Rusos y japoneses, lucharon con encarnizamiento y despues de muchas horas en que los rusos resistieron con valor rayano en heroísmo, consiguieron rechazar á sus enemigos.

Los sitiados, mientras combaten exclaman: «Puerto Arturo no se rinde.»

Desde los fuertes exteriores se han enviado á la plaza ocho trenes atestados de heridos.

En Paris se dice, que en los tres últimos asaltos que intentaron los japoneses han perdido 15.000 hombres.

El General Stoessel concede autorización para que se ausenten de la plaza, cuantos habitantes los deseen.

**En Liao-Yang y Hait-Cheng**

Petersburgo.—Faltan noticias serias referente á la marcha de las operaciones al Este de Liao-Yang.

Kuropatkine confirma la de haberse retirado ordenadamente los rusos desde Hait-Chuen hácia Anochant-huang.

La temperatura es irresistible y los casos de insolacion aumentan casi todos seguidos de muerte.

**Al rededor de Puerto-Arturo.—**

Ameazando Hai-chen  
Tokio.—El ejército sitiador de Puerto-Arturo se ha apoderado de Chambacken importantísima posición

y una de las principales defensas de la plaza.

**Chefú.**—Como consecuencia de los combates que se libran en la izquierda del ejército ruso entre las tropas de Kuropatkine y Kuroki, las de éste han conseguido apoderarse de las posiciones que rodean á la plaza y de los caminos que á ella conducen.

**Barcos apresados.—La flotilla de Gensan**

El vapor «Arabia» que apresó, la escuadra de Wladivostk, ha sido conducido al puerto de este nombre.

Petersburgo.—El Almirante Skrisloff, comunica que la flotilla rusa que opera en Gensan ha conseguido hacer á pique el transporte japonés Okari y á dos pequeños barcos de la misma nacionalidad que conducian contrabando de guerra.

**Nuevo ministro**

Petersburgo.—Se asegura que el general Mensasief, será nombrado ministro del interior.

**Nuevos asaltos**

**Chefú.**—Los japoneses han intentado un nuevo asalto contra Puerto-Arturo. En la operación consiguieron apresar un millar de defensores.

**Orden de Kkour patk**

Petersburgo.—El General Kouropatkine ha ordenado que el elemento civil avance la ciudad de Karbin.

La orden es muy comentada.

**Ascensos**

El «Diario Oficial» publica las siguientes propuestas de ascensos.

Artillería.—Dos Tenientes Coronales, dos Comandantes, cuatro capitanes y tres Tenientes.

Ingenieros.—Un Capitán y dos Tenientes.

**Comisiones aprobadas**

Han sido aprobadas las comisiones que durante el mes de Junio desempeñaron los Sres Jefes y Oficiales de la Comandancia General de Melilla.

**Recomper sa**

Se ha concedido la Cruz blanca del Mérito Militar al sargento de Melilla D. Santiago Llamas.

**Cambios**

Paris vista . . . . . 38'10 francos  
Londres » . . . . . 34'83 libras

\*\*\*\*\*  
GRAN BAZAR

DE LA

**Estrella Oriental**

DAVID J. MELULL

Últimas novedades de París, Géneros de Fantasía, preciosos cortes de vestidos para señora y trajes de caballeros, estenso surtido en alpacas negras y en colores, Abanicos sombrillas y quitasoles, Mosquiteros automáticos americanos, sencillez, elegancia y comodidad.

La Estrella Oriental es el establecimiento que vende á precios más económicos.

26, San Miguel 26.

Imp. de EL TELERAMA

Folleto de EL TELEGRAMA DEL RÍO (77).

# LAS AVES DE RAPIÑA

—Toma, galopin—le dijo tendiéndole una moneda de cobre.

Y en voz baja y rápidamente:

—Rubia, baja, bella, peinados de bucles. Sale con frecuencia á pie. Cuando lo hace en coche lleva caballos alazanos y libre: amarillas. Está en casa.

El chiclelo hizo una cabriola, besó la moneda y envió otro beso á su caritativo protector y fué á unirse á su hermano que hacía dos días que no comía.

Unos momentos después salió Carmen á pie para dirigirse á casa del barón de Marán.

Escusado es decir que los dos chiquillos que la reconocieron enseguida á pesar de no haberla visto en su vida, tomaron la misma dirección.

Detrás de la actriz entró en la casa habitada por el baron, el señor de edad madura

que parecía caer del cielo, pero que en realidad no hacía más que apearse de un coche de alquiler que había seguido al de la comedia.

Tampoco allí pasó de la habitación del portero; de la que salió para decir con el mismo disimulo de antes á uno de los chiquillos:

—Barón de Marán, alto, buen mozo, con toda la barba y el cigarro ó un mondadientes siempre en la boca.

Aquel hombre parece evidentemente un talismán infalible para hacer hablar á los porteros.

Hecho esto volvió á subir á su coche de alquiler.

Nosotros, que ya sabemos las huellas que habian de seguir Carmen y el barón, volveremos al lado del Moscardón, en el momento en que despues de haber dejado á Bernardo, se unía á Margarita, que al salir del hotel del general, bajaba tranquilamente la calle de Amsterdam.

La entrevista con el antiguo cazador de Africa habia tenido dos resultados. Uno previsto y esperado, el de darle las señas del elegante que se habia aprovechado de su debilidad para arrancarle los secretos de Mar-

garita, y el otro hacerle ver claro en la aventura de la plaza de la Bastilla.

Provisto de estos datos se acercó á Margarita y buscó un pretexto para no acompañarla como habia prometido.

Completamente libre, no perdió tiempo y salvó á todo escape la distancia que le separaba del hotel.

Durante su conversacion con Bernardo, habia visto salir del hotel el carruaje que habia llevado al elegante, y habia notado perfectamente que entonces no encerraba más que al príncipe ruso su propietario.

Octavio de Moncharmont, debia pues, según todas las probabilidades, salir del hotel á pie y no se le podía por tanto escapar.

Los acontecimientos justificaron sus provisiones y el Moscardón deslizándose detrás de él sigilosamente pudo seguirle al dirigirse con las buenas intenciones que ya conocemos á casa de la actriz.

Pero al llegar á este punto el Moscardón hizo un gesto de desaliento.

—¡Diablo!—dijo.—No hay medio de hacer hablar al portero. Los de estas casas son suizos y lo probable es que conteste á mis preguntas con el mango de la escoba.



# Miguel Meliveo

## Cirujano Dentista

Único con título de esta clase en esta Plaza

Servicio á domicilio

avisos.—Jardines 78—RELOJERIA.

### Aviso importante

Encontrándose en esta Plaza, el representante de la respetable Casa de Málaga, Nueva, 55, de D. José de Somodevilla, fabricante en platería, relojería, sellos de metal y de caouchouc y grabados de todas clases, tiene el alto honor de ofrecer á este respetable público sus servicios, en la inteligencia de dejar complacido al más exigente en todo lo que se le encargue.

Se compra plata, oro y piedras finas. Se trabaja á domicilio y se reciben órdenes en el Hotel de la Sra. Viuda de Torres, barrio del Polígono.

### Colección de tratados

ENTRE

## España y Marruecos

Según anunciamos, hemos puesto á la venta esta obra utilísima para cuantos tengan negocios en Marruecos, y contiene todos los tratados que España concertó con el imperio desde el siglo 18 hasta el año 1895.

Precio para los suscriptores del Telegrama del Rif. . . . . 1'50  
Para los no suscriptores. . . . . 2'00



Gran fábrica

DE

Mesas de billar

De la Vda. é Hijas

ALEJO AMORÓS de Barcelona

VENTAS Á PLAZOS Y AL CONTADO

Paños, bolas, tacos y demás accesorios. Para más detalles dirijanse á D. David J. Melul, representante exclusivo en ésta plaza.

## La "Móda,"

ZAPATERIA

DE

Miguel Alcaraz

Calzado á la venta. También se confecciona á la medida, á precios económicos.

Venta de curtidos y taller de corte aparados

JARDINES 40

Nevería del Diván España— Hay sorbetes y cerveza helada

## GRAN BAZAR

DE

# "LA UNION,"

DAVID J. MELUL

Grandes novedades de géneros para la presente temporada, cortes de vestidos para señora y trajes para caballeros.

Variado surtido en alpacas negras y en colores; bonito surtido en objetos para regalos é infinidad de artículos difícil de enumerar.

No dejar de visitar este Bazar, situado en la planta baja y alta del Economato Militar.

MANTELETE—Jardines 1

## Banco Vitalicio de España

SEGUROS VIDA Y ACCIDENTES

### GARANTIAS

CAPITAL SOCIAL..... 15.000.000'00 pts.

RESERVAS..... 14.780.951'34 "

Capitales asegurados desde la fundación de las Compañías hasta 31 de Diciembre de 1901

Por seguros vida. . . . . 269.174.719'98 pts. | 355.401.616'85

Id. id. accidentes.. 83.227.103 "

Pagado á los asegurados hasta igual fecha, pesetas 21.602.891'99

Agente general en Melilla y Menores de Africa: D. Emilio Mármol.

## AVISO

El dueño del acreditado Restaurant, situado en el Muro X, tiene el gusto de participar á su numerosa clientela, que ha contratado con la importantísima casa de D. José Rodríguez Lacavé, de San Lucar de Barrameda, para no vender más Manzanilla que la de su célebre marca «Pasada», que ha sido siempre la preferida por los verdaderos inteligentes.

A la vez ofrece la sinrival Cerveza Cammany, coñacs, vinos y licores de las mejores marcas.

## LA AFRICANA.

Este acreditado restaurant, acaba de abrir nuevamente su antiguo local de calle de San Miguel.

Bien conocida es del público esta casa para que hagamos pomposos reclamos. Basta decir que á la carta y por cubiertos, se come en esta casa, bien y económico.

SAN MIGUEL, núm. 12.

## "El Día,"

COMPANIA ANÓNIMA DE SEGUROS Y BANCA  
CAPITAL: 10.000.000 de pesetas

Seguros marítimos

Seguros contra incendios

Seguros de valores

Reaseguros

Único agente en esta Plaza, D. Diego Vega General Margallo, 13.

## Economato Militar de Melilla

Precios de los últimos géneros llegados

	Pesetas
Mantequilla, lata de 2 kilos.	1'50
Id. " " " "	1'50
Id. " " 1/2 "	0'90
Id. " " 1/4 "	0'50
Garbanzos de Alfarnate, kilo.	1'10
Id. mazaganas, "	0'50
Aceitunas manzanillas, "	0'70
Cognac Martell 1 estrella, botella.	5'50
" " 2 " "	6'50
" " 3 " "	7'50
" Hispania " "	2'00
" " litro	2'00
Galleta inglesa Model kilo.	1'75
" " Evertón "	3'00
" " Abarias "	2'80
" " Suiza "	4'80
" " Vanesa "	3'50
" " Venice "	4'75
" " Té "	5'25
" " Zoological "	2'00
Ginebra fina tarro.	4'50
Kummel botella.	5'40
Curacao, tarro de 1 litro.	6'50
Id. " " 1/2 "	4'00
Tupioca paquete de 250 gramos.	0'55
Idi " " 125 "	0'50
Poc-gras, lata.	1'80
Thou moriné, lata de 1 kilo.	2'80
Id " " 1/2 "	1'50
Mostaza tarro	0'65
Sardinias en aceite y en tomate, lata.	0'25

## Mil pesetas al que presente

Cápsulas de Sandalo mejores que las del Dr. Pizá de Barcelona, y que curen más pronto y radicalmente todas as enfermedades urinarias.

Plaza del Pino, 3, Farmacia.

SERVICIO ITALO SPAGNOLO

## COMPANIA DE NAVEGACION



Esta importante compañía ha establecido un servicio regular de vapores entre Melilla y las costas de Argelia, occidental de Marruecos, España Portugal é Italia.

Los magníficos vapores «Castellaccio», «Alemania», «Holvetia» é «Hispania» tocan semanalmente en Melilla.

Para informes, dirigirse á su representante en esta Plaza, SR. GALULA

## Pianos

Se venden al contado y á plazos, de las mejores marcas nacionales y extranjeras. También se alquilan. Se venden cuerdas de violín, pianos, guitarras y partituras de todas clases.